

## I. 法国国家社会保险体制：介绍

### ■ 什么是法国国家社会保险？

社会保险是法国国家社会福利体制。受薪者和学生缴存投保费使可享受看病治疗及报销为医疗付出的费用。在法国居留及办理居留卡，必须持有有效期内的居留卡以及能让您报销医疗费用的社会保险

### ■ 第一部分：学生社会保险 = 您必须投保

学生社会保险属于法国国家社会保险体制的一部分。您在法国居留期间可以报销（全部或部分）医疗费用。（医生，治疗，住院和药品等）。在法国，学生必须上社会保险。每年一次性保险费为**198欧元\***。（免交，如果您享有法国和外国政府的助学金）\***2009/2010**年费用

### ■ 第二部分：医疗补充保险：为了能报销更多的费用

为了补充社会保险制度报销额度的不足，建议您购买一份补充保险。

例如：看一次病要付出22欧元。国家社会保险局只给您报销**14.40**欧元。医疗补充险公司给您报销剩余的费用。因此我们全力鼓励加入一个适应学生所需要的《个人私人保险 Réseau National des Centres 617 私人保险（医疗补充保险）》。

## II. 使用说明：投保，报销

### ■ 报销哪些医疗费用？

- 看医生：在法国看病，您可以选择医生。合作医生（与社会保险组织签署协议的医生）的看病费用是根据标准报销的。  
在法国看病的费用| 普通医生为**22**欧元，专家医生 [皮肤科医生，妇科医生，眼科医生 等等] 为**28**至**49**欧元。上门看病额外收取费用。自**2007年07**月起
- 急诊和住院| 患急病时。您可以拨打15呼叫SAMU（紧急医疗救援服务）把您送去医院。住院费用根据治疗情况高低不等，但价格是由社会保险制定的，因此有社会保险报销。
- 药品：服用的药品必须有您的医生开处方，您应该把药店填好的看病报销单(feuille de soin) 寄给社会保险部门以使报销药费。注意！某些所谓的保养性药品是不能报销的。

例如：我扭伤了脚踝!!! 治疗费用贵得惊人！

治疗	支出	社会保险报销率 (lv = taux)	报销金额 (somme argent remboursé)
专家看病	28€ 欧元	70%	17.60€ 欧元
X光片	61€ 欧元	70%	42.70€ 欧元
药品	40€ 欧元	65%	26.0€ 欧元
物理，按摩治疗	133€ 欧元	60%	79.80€ 欧元
总计	262€ 欧元		167.10€ 欧元

如果没有“个人私人保险 Réseau National des Centres 617 我自己要付出**94.90**欧元



## 学生社会医疗保险，谁需要投保？

- 如果  您未满28岁（除保留享受权力）  
 您在一所与社会保险签署协议的高等教育学校登记  
 您到法国来是为了学习或大学培训逗留 3个月以上



Sécu étudiante  
Centres 617



## 怎样投保？

投保与您要登记的那所高等教育学校同时进行。投保时，您需要选择一个“社会保险报销部门 **centre payeur de Sécurité Sociale**”。家社保中心 **Centres 617** 中心617 (centres 617)。投保方式根据每个学校自行制定。（经由网站或在您的纸张文件上）

### • 在大学：

在学生社会医疗保险的投标中打勾个人私人保险 **Centres 617** 中心617 (centres 617) 一栏。

### • 在无电脑处理的学校：

在 **Cerfa 1205** 的表格上“选择当地学校 **section locale universitaire choisie**”的一栏中填写个人私人保险 **Centres 617** 中心617 (centres 617)。”（把添好的 **Cerfa 1205** 三页表格交给学校以使确定投保的从属关系。然后需要保存学校交还给您的一份表格 = 是保险的证据）

随后，您应该带着学校为您提供的投保证明前往您的社保中心“617中心”（Centres 617）。

中心将为您出具一份证明书，以证明您有权享受社保。证明书上注有的您的社保号码。凭此文件，您可以报销医药费，并享受“第三方承付”（tiers-payant）。请您务必仔细保存您的社保号码，因为在您看病、买药和报销过程中都需要用到此号码。

社会医疗保险卡不是付款卡 它可以使您的“个人私人保险 **Centres 617** 社会保险报销部门在48小时之内更快处理看病报销单 (Feuilles de soin) 以使给您报销。如果您不能马上获得社会保险永久号码，您将会有 一份投保证明在看病时使用。

## 特殊情况

欧洲共同体国家属于与法国学校交换 的学生在法国免上社会保险，但必须特有社会保险的表格从其本国社会保险部门领取。加拿大学生也不需要上社会保险。如果他们特有具备SE401Q102 BIS表格。如果属与大学交换范围，他们必须SE401Q106表格。

## 您可以和我们联系：

**Centres 617 网址 [www.secuetudiante617.fr](http://www.secuetudiante617.fr)**

